Obereichsfelder Heimatbote

Amtsblatt
der Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“
mit den Mitgliedsgemeinden Büttstedt, Effelder, Großbartloff, Küllstedt und Wachstedt

Jahrgang 31 | Freitag, den 4. September 2020 | Nummer 18/2020

Blick auf

Wachstedt

VR-Bank Mitte Herbstlauf am 26.9.2020 in Dingelstädt

Nach dem Ausfall des Herbstlaufes im letzten Jahr und dem Corona-bedingten Ausfall des Frühlingslaufs richten die Lauffreunde Eichsfeld e.V. den diesjährigen VR-Bank Mitte Herbstlauf am 26.9. in Dingelstädt aus. Dazu wurde eigens ein Hygienekonzept erstellt.
Als besonderes Highlight wird es in diesem Jahr **erstmalig einen Halbmarathon** geben. Die Strecke führt über den Kanonenbahnradweg durch den historischen Küllstedter Tunnel bis ins Hübental. Der 1530 m lange Tunnel wird dabei jeweils auf dem Hin- und Rückweg durchlaufen.
Neben dem Halbmarathon gibt es wie gewohnt die Strecken über 10 km, 5 km, 3 km und 1 km. Für unsere Kleinen findet natürlich auch wieder der beliebte Bambinilauf statt.
Start und Ziel befinden sich auf dem Kanonenbahnradweg in der Nähe der Bahnhofstraße Dingelstädt - Übergang zum Weihbühlpfad. Die Umkleiden, Anmeldung und Siegerehrung sind wie gewohnt in der Sporthalle der Grundschule.
Erster Start der Veranstaltung ist um 9:00 Uhr der Halbmarathon. Um 11:30 Uhr folgt dann der 10-km-Lauf, im Anschluss um 13:00 Uhr startet der 5-km-Lauf, ehe um 14:00 Uhr der 3-km-Lauf folgt. Um 14:30 Uhr ist der Start zum 1-km-Lauf und zum Schluss, um 15:00 Uhr startet der Bambinilauf.
Der Start erfolgt wegen der aktuellen Situation als fliegender Start mit Nettozeitnahme, so dass im Startbereich die Abstandsregeln eingehalten werden können.
Während der Laufveranstaltung ist der Kanonenbahnradweg von 7:00 Uhr bis 16:00 Uhr zwischen Hübental und Bahnübergang Dingelstädt für die Benutzung mit dem Rad und für Fußgänger gesperrt.
Die Online-Anmeldung ist unter **vr-bankmitte-herbstlauf.de** möglich.
Mehr Infos zum Verein gibt es auf **lauffreunde-eichsfeld.de**

VG „Westerwald-Obereichsfeld“ informiert

Bereitschaftsdienste

„Obereichsfeldischer Wasserleitungsverband“

Sitz: 37359 Großbartloff, Spitzmühle 1

Bereitschaft:

Während der Geschäftszeiten: ..... Tel. 036027/70450
Montag - Donnerstag 06:45 - 15.45 Uhr
Freitag 06:45 - 14:30 Uhr
Außerhalb der Geschäftszeiten: ..... Tel. 036027/70450
..... oder 01707338876

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Obereichsfeld

Betriebsführung durch EW Wasser GmbH:
37308 Heiligenstadt, Philipp-Reis-Straße 2

Bereitschaftsdienst:

Tel. ..... 03606/655-0 bzw. 03606/655-151
Montag - Donnerstag: 07:00 - 15:45 Uhr
Freitag: 07:00 - 13:30 Uhr

Außerhalb der Geschäftszeiten:
Tel. 0175/ 9331736

Mo - Do von 15.45 - 07.00 Uhr (nächster Morgen)
Fr - Mo von 13.30 Uhr (Freitagnachmittag) bis 07.00 Uhr (Montagmorgen)

Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Service-Nr. (kostenfrei) ..... **Tel. 116117 oder**
..... **www.info.kzvth.de**

Apothekenbereitschaft

05.09.20, 08:00 Uhr - 06.09.20, 08:00 Uhr
Franziskus-Apotheke, Leinefelde, Birkunger Str.
06.09.20, 08:00 Uhr - 07.09.20, 08:00 Uhr
Alte Apotheke, Heiligenstadt, Stubenstr.
12.09.20, 08:00 Uhr - 13.09.20, 08:00 Uhr
Land-Apotheke, Küllstedt, Poststr.
13.09.20, 08:00 Uhr - 14.09.20, 08:00 Uhr
Liethen-Apotheke, Heiligenstadt, Brüsseler Str.

Öffnungszeiten und wichtige Rufnummern

Öffnungszeiten

der Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“

Küllstedt, Neue Straße 16,
Tel. 036075 683-0, Fax 036075 683-40

Internet: www.westerwaldobereichsfeld.de
E-Mail: info@westerwald-obereichsfeld.de

„Obereichsfelder Heimatbote“ online: www.wittich.de

Die Verwaltung der Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“ ist unter folgenden Zutrittsbeschränkungen wieder geöffnet:

- Ihr Anliegen und die Notwendigkeit eines Besuches sind vorab telefonisch oder per Mail zu besprechen.
- Ohne Terminabsprache ist KEIN Einlass möglich!
- Jeder Besucher unserer Verwaltung wird mit Namen und Anschrift in einem Besucherverzeichnis erfasst.
- Der Kontakt zwischen Bürgern, Besuchern und Mitarbeitern der Verwaltung ist auf ein Mindestmaß zu beschränken.
- In den Verwaltungsräumen kann max. einer Person Einlass gewährt werden.
- Das Gebäude unserer Verwaltung ist ausschließlich mit Mund-Nasen-Bedeckung zu betreten.

Termine können zu folgenden Zeiten vereinbart und wahrgenommen werden:

Montag, Mittwoch, Freitag	09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	09.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 15.30 Uhr
Donnerstag	09.00 - 12.00 Uhr und 14.30 - 17.30 Uhr

Durchwahlnummern

der Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“/Einrichtungen

Zentrale:	036075 / 683-0
683-0	VG-Vorsitzender
683-11	Ordnungsamt / Standesamt
683-13, 683-20	Bauamt
683-14	Kasse
683-15	Kämmerei
683-21, 683-22	Einwohnermeldeamt
683-23	Personalamt / Steuern
683-24	Heimatbote
683-27	Liegenschaften

Sprechstunde der Schiedsstelle

Herr Georg Staufenbiel, ... Tel. 036075/64467
in Büttstedt, Hauptstraße 10, freitags von 17.00 - 18.00 Uhr
Frau Cordula Töpfer, ... Tel. 036075/31915
in Küllstedt, Windmühle 2
Herr Dirk Einecke, ... Tel. 036075/54263
in Effelder, Mühlhäuser Straße 19

Polizeiinspektion Eichsfeld

Sprechzeit des Kontaktbereichsbeamten

Herr Jens Sieber
Küllstedt, Neue Straße 16, ... Tel./Fax 036075 57938
..... Handy: 0152 54872233

Dienstag 10:00 - 12:00 Uhr
Donnerstag 15:00 - 17:00 Uhr

Termine können auch außerhalb der Sprechzeiten vereinbart werden.

Polizeidienststelle Heiligenstadt

Tel. 03606 6510

Rettungsleitstelle und Krankentransport

Feuerwehr und Rettungsdienst
bei allen lebensbedrohlichen Notfällen, Brand, Verkehrsunfall, Technische Hilfeleistung ..... Tel. 112 (ohne Vorwahl)
Krankentransport ..... Tel. 03606 19222
Allgemeine Anfragen ..... Tel. 03606 5066780
..... Fax 03606 614400

Vermittlungszentrale KVT-Notdienst Service gGmbH

Ärztlicher Notdienst ..... Tel. 116117

Kath. Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH

Haus „St. Vinzenz“, 37359 Küllstedt

Dingelstädter Straße 1 ..... Tel. 036075/660
..... Fax 036075/66199

Haus „Hl. Louise“, 37351 Dingelstädt

Birkunger Straße 9 ..... Tel. 036075/58750
..... Fax 036075/5875900

Caritativer Pflegedienst Eichsfeld gGmbH

Sozialstation Dingelstädt (CPE)

- Häusliche Krankenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Verhinderungspflege
- Pflegeergänzungsleistung
- Kurzzeitpflege

Steinstraße 18, ... Tel. 036075/587734
37351 Dingelstädt, (im MVZ) ..... Fax 036075/589531

Pflegedienst „Zum Rosenpark“

- Häusliche Alten- und Krankenpflege
  incl. hauswirtschaftliche Versorgung

Inh. Stefan Brodmann, Heiligenstädter Str. 2, 37327 Leinefelde
Tel. 03605/543370 oder 0151/56967245

EW Eichsfeldgas GmbH

Hausener Weg 15, ... Tel. 036074/384-0
37339 Leinefelde-Worbis ..... Fax 036074/384-12

Thüringer Energie AG

- Kundenzentrum Leinefelde, Halle-Kasseler-Straße 60 Tel. 036338 686620
- Kundenservice (Service-Hotline) Tel. 03641 817-1111
- Störungsdienst Strom Tel. 0800 686-1166 (24 h)
  (TEN-Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG)

Abfallberatung und Gebührenabrechnung für Hausmüll

EW Entsorgung GmbH
Philipp-Reis-Straße 2,
37308 Heiligenstadt, ... Tel. 03606/655-191

- Beantragung/Umtausch von Abfall- u. Altpapierbehälter, Gebührenabrechnung, Änderung von Kundendaten
  Tel. 03606/655-193 und -194
  Fax 03606/655-192

Annahmestelle für Bioabfälle

Betriebshof EW Entsorgung
Wachstedter Straße 1-5, Dingelstädt
Öffnungszeiten:

Montag - Freitag 07:00 - 18:00 Uhr
Samstag 10:00 - 15:00 Uhr
(mit Ausnahme der Feiertage)

Öffnungszeiten der Umladestation Beinrode

mit Kleinanlieferstation und Sammelstelle für Elektroaltgeräte
.....Tel. 03605/5040-50
..... Fax 03605/5040-51
Öffnungszeiten:

Montag - Freitag 7.00 - 18.00 Uhr
Samstag 7.00 - 14.00 Uhr

Thüringer Forstamt Heiligenstadt

Lindenallee 25, 37308 Heiligenstadt
..... Tel. 03606/5519-0
Revier Großbartloff - Thomas Schmidt - Revierleiter
Großbartloff, Wilbich, Geismar, Bebendorf, Döringsdorf

Mobil: 0175- 7219418
Tel.: 0361-573913127
E-Mail: thomas.schmidt@forst.thueringen.de

Revier Westerwald - Revierleiter Stefan Leonhardt
zuständig für die Gemarkungen
Wachstedt, Küllstedt, Büttstedt, Effelder

Tel.: 0361/573913050 oder 0172/3480195
Fax: 0361/571913050
E-Mail: stefan.leonhardt@forst.thueringen.de

Eichsfelder Heimatstube Küllstedt

Pfarrer-Horstkemper-Platz 4, Telefon: 036075 56891

Im September ist die Heimatstube geschlossen.
Besichtigungen sind nach vorheriger Absprache möglich.

Naturpark Eichsfeld-Hainich-Werratal

Besucher- und Informationszentrum, Fürstenhagen
..... **Tel. 0361 573915-000**

Internet: www.naturpark-ehw.thueringen.de
Öffnungszeiten:
Montag - Freitag 10.00 - 16.00 Uhr
Samstag, Sonntag 10.00 - 17.00 Uhr

HVE Eichsfeld Touristik e. V.

Conrad-Hentrich-Platz 1,
37327 Leinefelde-Worbis, OT Leinefelde
..... Tel. 03605 200676-0
Internet: www.eichsfeld.de, E-Mail: info@eichsfeld.de

Termine / Hinweise / Sonstiges

Entsorgungstermine in unseren Orten

- Abfuhr Gelber Sack: Montag, 14.09.2020
- Abfuhr Hausmüll: Montag, 07.09.2020
- Abfuhr Altpapiertonne: Montag, 28.09.2020
- Abfuhr Altpapiertonne in Wachstedt: Montag, 14.09.2020

- Schadstoffmobil: Freitag, 18.09.2020
  - Büttstedt 13:55 Uhr, Gemeindeverwaltung
  - Effelder 13:20 Uhr, Platz an der Kirche
  - Küllstedt 14:20 Uhr, Bushaltestelle Schule
  - Wachstedt 12:55 Uhr, Friedensplatz
  - Großbartloff: Donnerstag, 24.09.2020
    15:15 Uhr, Bushaltestelle Oberdorf
  - zusätzlicher Termin *für alle* Gemeinden unserer Verwaltungsgemeinschaft in Küllstedt: Samstag, 26.09.2020
    12:35 - 12:50 Uhr, Bushaltestelle Schule

Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe des Obereichsfelder Heimatbote

ist Dienstag, der 08.09.2020.

Der Obereichsfelder Heimatbote erscheint dann am Freitag, dem 18.09.2020.

E-Mail für ihre Beiträge: heimatbote@westerwald-obereichsfeld.de

Kath. Altenpflegeheime Eichsfeld

Willkommenstag für die neuen „Generalisten“

Mit Beginn zum 01.09.2020 starten 10 Auszubildende in den Einrichtungen der Katholischen Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH (KAPHE) mit Ihrer Ausbildung für die neue generalistische Pflegeausbildung.
Mit einem Tag für die neuen „Generalisten“ (Pflegefachfrauen / Pflegefachmänner) möchte sich das Unternehmen den künftigen Fachkräften präsentieren und sie damit in der Dienstgemeinschaft der Katholischen Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH willkommen heißen. Um die insgesamt 17 Auszubildenden wird sich ab 01.09.2020 Frau Janina Christ als zentrale Praxisanleiterin kümmern.
Zudem begleiten in der KAPHE 13 dezentrale Praxisanleiter und Praxisanleiterinnen die Ausbildung der zukünftigen Fachkräfte.
„Mit der generalistischen Pflegeausbildung wird die bisherige Ausbildung in der Gesundheits- und Krankenpflege, Kinderkrankenpflege und Altenpflege in einem einheitlichen und modernen Beruf zusammengeführt. Weiterentwicklungsmöglichkeiten und eine europaweite Anerkennung machen die Berufsausübung zukunftsfähig und flexibel.“ freut sich Frau Christ. Moderne, sich wandelnde Versorgungsstrukturen sowie demografische Veränderungen in den Versorgungsstrukturen verändern auch die Anforderungen an das Pflegepersonal. Um diesen Herausforderungen zu begegnen, muss sich die Profession der Pflege neu aufstellen. Die neue Ausbildung nach dem
Pflegeberufegesetz qualifiziert daher für die selbstständige und umfassende Pflege von Menschen aller Altersstufen und in allen Versorgungsbereichen.
Nach der Begrüßung durch die Geschäftsführerin der KAPHE, Frau Andrea Stützer, erhielten die angehenden Pflegefachmänner und Pflegefachfrauen durch Frau Christ erste Einblicke in die neue Ausbildung. Hier lernten sie vorab ihre zukünftigen dezentralen Praxisanleiter und Praxisanleiterinnen kennen. Um symbolisch in der KAPHE Wurzeln zu schlagen pflanzten am 26.08.2020 alle neuen Generalisten einen Baum auf der neuen Freifläche am St. Josefshaus in
Niederorschel. Zum Abschluss überreichte die Geschäftsführerin zusammen mit der zentralen Praxisanleiterin allen Auszubildenden als kleine Überraschung eine gut gefüllte Zuckertüte und wünschten Ihnen einen erfolgreichen und spannenden Start im neuen Lebensabschnitt.
Neben dem „St. Josefhaus“ in Niederorschel betreibt die KAPHE weitere 4 vollstationäre Einrichtungen in Heiligenstadt, Birkenfelde, Küllstedt und Dingelstädt. Sowie Einrichtungen des Betreuten Wohnens und der Tagespflege im Eichsfeld in denen 418 pflegebedürftige Menschen ein Zuhause finden. Insgesamt beschäftigt die KAPHE gGmbH neben rund 350 hauptamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern auch zahlreiche Freiwillige im Freiwilligen Sozialen Jahr sowie dem Bundesfreiwilligendienst, Auszubildende, Praktikanten sowie Ehrenamtliche.

Büttstedt

Geburtstagskalender

Wir gratulieren

am 06.09.	Herrn Karl Günther Mittelgasse 1	zum 79. Geburtstag
am 06.09.	Frau Anna Staufenbiel Mittelgasse 14	zum 89. Geburtstag
am 10.09.	Herrn August Schmäring Wiesenweg 2	zum 78. Geburtstag
am 10.09.	Herrn Helmut Staufenbiel Gartenstraße 15	zum 86. Geburtstag
am 16.09.	Frau Margaretha Wallek Hauptstraße 13	zum 75. Geburtstag
am 17.09.	Frau Elisabeth Hartleb Hintergasse 2	zum 71. Geburtstag

am 17.09.	Herrn Karl-Benno Wallek Hauptstraße 13	zum 75. Geburtstag
am 18.09.	Herrn Wolfgang Windloff Gartenstraße 33	zum 79. Geburtstag

Effelder

Amtliche Bekanntmachungen

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Obereichsfeld

Der Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Obereichsfeld (WAZ) baut bzw. erneuert ab September 2020 in der Verbandsgemeinde Effelder, im Zusammenhang mit dem geplanten Straßenbau in der Straße „Lange Straße“ 2. BA, die Schmutz- bzw. Regenwasserkanalisation.
Der WAZ informiert die Eigentümer der Anliegergrundstücke der genannten Straßen über die nach Abschluss der Maßnahme entstehende Beitragspflicht nach Abschnitt II der Beitrags- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung vom 19.06.2008 i. d. F. der 4. Änderungssatzung der BGS-EWS vom 11.12.2017.
Die Globalberechnung zur Ermittlung des höchst zulässigen Abwasserbeitragssatzes, die Beitrags- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung sowie die Planungsunterlagen zu o. g. Baumaßnahme können am Sitz des WAZ in Heilbad Heiligenstadt, Philipp-Reis-Straße 2, eingesehen werden.
Für weitere Auskünfte im Zusammenhang mit der bevorstehenden Investitionsdurchführung und der daraus folgenden Abwasserbeitragserhebung stehen die Mitarbeiter des WAZ und der EW Wasser GmbH in Heilbad Heiligenstadt, Philipp-Reis-Straße 2, persönlich bzw. telefonisch unter 03606 655-151 zur Verfügung.

Ihr
Zweckverband Wasserversorgung
und Abwasserentsorgung Obereichsfeld

Geburtstagskalender

Wir gratulieren

am 07.09.	Herrn Wolfgang Siebert Hintergasse 36	zum 73. Geburtstag
am 09.09.	Herrn Eduard Ey Kirchstraße 14	zum 88. Geburtstag
am 10.09.	Herrn Arnold Richardt Kirchstraße 17	zum 77. Geburtstag
am 11.09.	Frau Elisabeth Jakob Kleiner Iberg 3	zum 81. Geburtstag
am 17.09.	Frau Editha Freiboth Bartloffer Stieg 35	zum 73. Geburtstag
am 17.09.	Herrn Edgar Huschenbeth Lange Straße 46	zum 81. Geburtstag
am 17.09.	Frau Ursula Richter Lange Straße 31	zum 77. Geburtstag

Aus Vereinen und Verbänden

Jagdgenossenschaft Effelder

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Effelder findet am

Donnerstag, den 17.09.2020
in der
Gemeindeverwaltung Effelder
statt.
Beginn: 19.00 Uhr

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Vorschläge für die Verwendung der Pachterlöse
6. Entlastung des Vorstandes
7. Wahl neuer Vorstand
8. Verlängerung Jagdpachtvertrag
9. Jagdbericht der Pächter
10. Schlusswort und Diskussion

gez. A. Huschenbeth
Vorsitzender

Auszahlung der Jagdpacht

Die Auszahlung der Jagdpacht für das Jahr 2019/2020 erfolgt am **Donnerstag, den 17.09.2020** um **18.00 Uhr** in der Gemeindeverwaltung Effelder.

gez. A. Huschenbeth
Vorsitzender

Großbartloff

Geburtstagskalender

Wir gratulieren

am 05.09.	Frau Regina Reinhardt Kirchgasse 13	zum 79. Geburtstag
am 07.09.	Frau Jutta Henning Hauptstraße 6	zum 71. Geburtstag
am 07.09.	Herrn Arnulf Meinhardt Hauptstraße 7	zum 78. Geburtstag
am 09.09.	Frau Ilona Schaub Hauptstraße 62	zum 70. Geburtstag
am 16.09.	Frau Renate König Friedensstraße 10	zum 76. Geburtstag
am 18.09.	Frau Brunhilde Fuchs Hauptstraße 94	zum 90. Geburtstag

Aus Vereinen und Verbänden

Sportverein Großbartloff

Liebe Mitglieder und Sportsfreunde,

in den letzten Monaten wurden wir durch die aktuellen Gegebenheiten stark in unserem Sportbetrieb eingeschränkt. Im Folgenden wollen wir euch, liebe Mitglieder und Sportsfreunde, über die aktuellen Gegebenheiten und Neuerungen im Sportverein informieren.
Durch die Lockerungen in den Bestimmungen der jeweiligen Sportverbände, konnten wir den Sportbetrieb langsam wieder aufnehmen.
Die alte Herrenmannschaft sowie die erste Herrenmannschaft hat im Juli den Trainingsbetrieb wieder aufgenommen. Da unsere Klusberghalle weiterhin geschlossen bleibt, weichen auch die Sportgruppen teilweise auf den Sportplatz aus.
Wir hoffen, dass wir den Sportbetrieb bald wieder vollständig aufnehmen können und stehen hierzu mit den zuständigen Behörden in Kontakt. Sobald sich Änderungen in den Vorgaben ergeben, werdet ihr dies zeitnah durch die Übungsleiter erfahren.
Das traditionelle Sportfest im Juli konnte leider nicht stattfinden und kann durch die Anforderungen an Hygieneregeln und Abstandsvorgaben nicht wie geplant, im September nachgeholt werden. Trotzdem werdet Ihr ab September wieder Fußballspiele auf heimischem Geläuf sehen.
Zum 18.07.2020 wurde durch den Thüringer Fußballverband die Saison 2019/2020 abgebrochen. Zum Wochenende vom 04.09. bis 06.09. wird die neue Saison 2020/2021 starten. Die neue Saison werden wir in einer Spielgemeinschaft mit Lengenfeld/Stein und Effelder bestreiten. Die Spieltage und Begegnungen werden nach Bekanntgabe im Schaukasten ausgehangen.

Mit sportlichen Grüßen
Der Vorstand des Sportvereins

Küllstedt

Geburtstagskalender

Wir gratulieren

am 07.09.	Frau Johanna Günther Dingelstädter Straße 1	zum 83. Geburtstag
am 07.09.	Frau Gertrud Jahn Dingelstädter Straße 1	zum 86. Geburtstag
am 07.09.	Frau Maria Luise Kaufhold Mühlhäuser Straße 29B	zum 71. Geburtstag
am 10.09.	Frau Brunhilde Ballhause Pfarrgasse 2	zum 70. Geburtstag
am 11.09.	Frau Maria Träger Kirchgasse 5	zum 81. Geburtstag
am 15.09.	Herrn Adolf Ifland Antoniushof 9	zum 88. Geburtstag
am 15.09.	Frau Waltraud Ladermann Mühlhäuser Straße 27A	zum 76. Geburtstag
am 16.09.	Frau Irmgard Fromm Pfarrer-Vogt-Straße 10	zum 81. Geburtstag
am 16.09.	Frau Margaretha Löffelholz Backsgasse 1	zum 78. Geburtstag
am 18.09.	Herrn Gerhard Hüge Bahnhofstraße 4	zum 72. Geburtstag

Aus Vereinen und Verbänden

Liebe Kirmesfreunde,

Kirmesverein Küllstedt e.V.

sicher habt ihr schon auf eine Nachricht vom Kirmes-Organisationsteam gewartet.
Neben diversen Abstimmungen, Gesprächen mit Behörden und Partnern unserer Kirmes, bestand für uns bis zuletzt die Hoffnung auf eine Kirmes wie wir sie kennen, lieben und auch gern mit euch gemeinsam feiern.
Leider bleibt uns das aufgrund der behördlichen Verordnungen zur Covid-19-Pandemie, den damit einhergehenden und für uns nicht umsetzbaren Herausforderungen verwehrt.

Wir sehen daher keine andere Wahl,
als die Kirmes 2020 abzusagen.

Dieses fällt uns alles andere als leicht, aber das Wahren unserer Kirmestradition und vor allem der Schutz unserer aller Gesundheit, lassen für uns nur diesen Schritt zu.

Wir hoffen auf euer Verständnis und haben auch erfreuliche und zukunftsorientierte Infos für euch:

- **die gewählten Platzmeister 2020 sind auch bereit, im Küllstedter Jubiläumsjahr 2021 „850 Jahre Küllstedt“ das Amt der Platzmeister zur übernehmen**
- **zur eigentlichen Kirmes am 13.09.2020 wird es das Festhochamt mit anschließendem Frühschoppen im Pfarrgarten geben**
- **zur geplanten Kirmesnachfeier am 21.11.2020 ist eine Baumpflanzaktion, initiiert durch die Platzmeister 2019 in Vorbereitung (weitere Infos dazu folgen)**

Dies alles gibt uns die Möglichkeit, in dem nicht nur für unseren Verein außergewöhnlichen Jahr, sich ein wenig auszutauschen und weiter nach vorne zu schauen. Mit dem Jubiläumsjahr anlässlich „850 Jahre Küllstedt“ hält das Jahr 2021 neben unserer Kirmes ja noch einige weitere Highlights bereit.

Wir freuen uns auf ein paar schöne Momente mit euch in 2020 und schon jetzt auf die Kirmessaison 2021.

Eure Platzmeister 2020 & 2021 (Christian Löffelholz, Jörg Wiederhold, Markus Löffelholz, Lukas Hupe)
und der Vorstand des „Kirmesverein Küllstedt e.V.“.

Schützenverein Küllstedt

Der Schützenverein Küllstedt 1812 e.V. informiert, dass das Oktoberfest 2020 aus bekannten Gründen leider abgesagt werden muss.

Wir wünschen allen Freunden des Schützenvereins und des Oktoberfestes alles Gute. Bleibt gesund!

Kirchliche Nachrichten

Katholische Pfarrgemeinde St. Georg und Juliana

Gottesdienste vom 05.09.2020 - 20.09.2020

St. Georg und Juliana Küllstedt | St. Vinzenz Küllstedt | St. Michael Wachstedt | Klüschen Hagis | St. Sebastian Bickenriede | St. Margareta Büttstedt

Samstag, 05.09.2020 - Hl. Mutter Teresa von Kalkutta

10:30 Klüschen *GW* Dankamt zur Goldenen Hochzeit der Eheleute *Margaretha & Bernhard Mock* aus Küllstedt
17:00 Bickenriede *HH* Beichtgelegenheit
18:30 Wachstedt *JT* Vorabendmesse

Sonntag, 06.09.2020 - 23. Sonntag im Jahreskreis, Kollekte für seelsorgliche Aufgaben

09:00 Büttstedt *HH* Hochamt
10:00 Klüschen *JJ* Hochamt
10:30 Küllstedt *LK* Hochamt anlässlich der KAB-Gründung an der Antoniuskapelle
10:30 Bickenriede *JT* Hochamt
13:30 Büttstedt Andacht
14:00 Wachstedt *HH* Taufgottesdienst, getauft werden die Kinder Lenia Schwethelm und Wilhelm Theodor Günther aus Wachstedt

Montag, 07.09.2020

08:00 Küllstedt *JJ* Hl. Messe
18:00 Bickenriede *HH* Hl. Messe

Dienstag, 08.09.2020 - Fest - Mariä Geburt

Mittwoch, 09.09.2020

08:00 Büttstedt Rosenkranzandacht
09:00 Wachstedt *JJ* Hl. Messe
09:00 Bickenriede *JT* Hl. Messe
19:00 Küllstedt Friedensgebet in der Pfarrkirche

Donnerstag, 10.09.2020

08:30 Klüschen *JJ* Hl. Messe
10:00 Küllstedt Eucharistische Anbetung bis 17:00 Uhr in der Pfarrkirche
18:00 Büttstedt *JT* Hl. Messe
20:00 Küllstedt Abendliches Gebet der Vesper

Freitag, 11.09.2020

11:00 Bickenriede *HH* Dankamt zur Diamantenen Hochzeit der Eheleute *Gerda & Georg Saul*
18:00 Küllstedt *JT* Hl. Messe in der Antoniuskapelle
18:00 Bickenriede *HH* Hl. Messe

Samstag, 12.09.2020 - Heiligster Name Mariens (Mariä Namen)

17:00 Bickenriede *HH* Beichtgelegenheit
18:30 Wachstedt *HH* Vorabendmesse

Sonntag, 13.09.2020 - 24. Sonntag im Jahreskreis, Kollekte zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel

08:00 Büttstedt *HH* Hochamt
09:30 Küllstedt *HH* **Festhochamt anlässlich des Kirchweihfestes**
10:00 Klüschen *JJ* Hochamt
10:30 Bickenriede *JT* Hochamt
14:30 Büttstedt *HH* Taufgottesdienst, getauft wird das Kind Leander Busse aus Büttstedt

Montag, 14.09.2020 - Fest - Kreuzerhöhung

08:00 Küllstedt *JJ* Hl. Messe
18:00 Bickenriede *HH* Hl. Messe

Dienstag, 15.09.2020 - Gedächtnis der Schmerzen Mariens

08:00 Büttstedt *HH* Hl. Messe

Mittwoch, 16.09.2020 - Hl. Kornelius und Hl. Cyprian

08:00 Büttstedt Rosenkranzandacht
19:00 Küllstedt Friedensgebet in der Pfarrkirche

Donnerstag, 17.09.2020 - Hl. Hildegard von Bingen

08:30 Klüschen Hl. Messe
10:00 Küllstedt Eucharistische Anbetung bis 17:00 Uhr in der Pfarrkirche
18:00 Büttstedt *HH* Hl. Messe
20:00 Küllstedt Abendliches Gebet der Vesper

Freitag, 18.09.2020

18:00 Küllstedt *HH* Hl. Messe in der Antoniuskapelle
18:00 Bickenriede *JT* Hl. Messe

Samstag, 19.09.2020

13:30 Bickenriede *HH* Dankamt zur Silbernen Hochzeit der Eheleute *Annett & Andreas Schwarzkopf*
17:00 Bickenriede *HH* Beichtgelegenheit
18:30 Wachstedt *JJ* Vorabendmesse

Sonntag, 20.09.2020 - 25. Sonntag im Jahreskreis, Kollekte für die Caritas und Pfarrcaritas

08:30 Büttstedt *HH* Hochamt
10:00 Klüschen *JJ* Hochamt
10:00 Küllstedt *HH* **Festhochamt zur Erstkommunion 2020**
10:30 Bickenriede *JT* Hochamt
13:30 Büttstedt Andacht
14:30 Küllstedt *HH* Dankandacht zur Erstkommunion 2020

Vermeldungen vom 05.09.2020 - 20.09.2020

Für die ganze Gemeinde

- Alle **Gottesdienstbesucher** in den Kirchen unserer Pfarrei und im Klüschen Hagis müssen sich registrieren, damit bei einer evtl. Infektion die Infektionsketten nachverfolgt werden können. In den Kirchen sind die Plätze begrenzt, deshalb ist eine vorherige Anmeldung durch Eintragung auf den ausliegenden Listen wünschenswert. Im Klüschen Hagis besteht z.Zt. keine Beschränkung der Teilnehmerzahlen, da die Gottesdienste im Freien gehalten werden. Sie können zum Gottesdienst einen Zettel mit Ihrem Namen, Vornamen und Wohnort mitbringen, den Sie in die dafür vorgesehene Box legen können. Es besteht außerdem die Möglichkeit, sich in eine ausliegende Anmeldeliste einzutragen. Die Besucherlisten und -zettel werden 3 Wochen aufbewahrt und anschließend vernichtet. In den Kirchen/ auf dem Gelände im Klüschen ist jederzeit der geforderte Abstand von mind. 1,5 m einzuhalten. Den Weisungen der Ordner ist Folge zu leisten.
- **come2gather 2020 am 11. September 2020**
  Busabfahrt: Dingelstädt 17:30 Uhr
  Anmeldung und Infos: anmeldung-c2g@gmx.de
- **Bistumswallfahrt am 20. September 2020**
  von 09:30 Uhr bis 14:30 Uhr in Erfurt
  www.bistum-erfurt.de/bistumswallfahrt
- **Jugendpastoraltag am 27. September 2020**
  von 10:00 Uhr bis 16:30 Uhr
  im Marcel-Callo-Haus Heiligenstadt.
  Anmeldung als Gruppe oder Einzeln unter
  www.jugend-im-bistum-erfurt.de
- **Friedensgebet** immer mittwochs um 19:00 Uhr in der Pfarrkirche Küllstedt
- **Eucharistische Anbetung** immer donnerstags von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr in der Pfarrkirche Küllstedt
- **Aktuelle Nachrichten und Angebote aus unserer Pfarrei** finden Sie tagesaktuell auf unsere Internetseite https://pfarrei-kuellstedt.de

Sa. 05.09.2020 16:00 **Taufgespräch** im Pfarrhaus Bickenriede
Mo. 07.09.2020 19:00 **Pfarreiratssitzung** im Don-Bosco-Haus Küllstedt

Küllstedt

So. 06.09.2020 10:30 **Hochamt anlässlich der KAB-Gründung an der Antoniuskapelle**.
(Bei schlechtem Wetter findet das Hochamt in der Pfarrkirche statt.)
Bitte bringen Sie bei Bedarf eigene Sitzgelegenheiten mit. Um die Registrierung der Gottesdienstbesucher zu beschleunigen und zu vereinfachen können Sie bereits ausgefüllte Zettel mit Ihrem Namen, Vornamen und Wohnort mitbringen und werfen Sie diese in die dafür vorgesehene Box.

Fr. 11.09.2020 **ab 14:30** **Krankenkommunion**

So. 13.09.2020 09:30 **Festhochamt anlässlich des Kirchweihfestes**, anschließend Frühshoppen im Pfarrgarten
Sa. 19.09.2020 10:00 **Beichte der Erstkommunionkinder**

Wachstedt
Di. 08.09.2020 **Frauenrunde Wachstedt - Fahrt nach Nordhausen** Abfahrt: 07:10 Uhr - Bushaltestelle

Büttstedt
Di. 08.09.2020 **Frauenrunde 60+ - Fahrt nach Nordhausen** Abfahrt: 07:00 Uhr - Bushaltestelle

Taufsonntage

Wachstedt	06. September 2020
Küllstedt	18. Oktober 2020
Büttstedt	15. November 2020
Bickenriede	13. Dezember 2020

Öffnungszeiten des Pfarrbüros Küllstedt

Dienstag	14:00 bis 17:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr

Kontaktdaten des Pfarrbüros Küllstedt

Telefon	036075 / 60 640
Ansprechpartner	Pfarrsekretärin Frau Konstanze Schmidt
E-Mail	pfarramt@pfarrei-kuellstedt.de
Internet	https://pfarrei-kuellstedt.de

Kontaktdaten von Herrn Pfarrer Heiko Husmann

Küllstedt	036075 / 60 640
Bickenriede	036023 / 50 452
E-Mail	h.husmann@pfarrei-kuellstedt.de
Threema-ID	HSN98R5Z

Herr Pfarrer Husmann ist i. d. R. nach den Gottesdiensten gut persönlich zu erreichen sowie nach telefonischer Absprache.

Kontaktdaten des Gemeindereferenten
Herrn Michael Turbiasz -
Klinikseelsorger im ÖHK Mühlhausen

Telefon Küllstedt	036075-409705
Telefon ÖHK	03601-80-3859
E-Mail	m.turbiasz@pfarrei-kuellstedt.de m.turbiasz@oehk.de
Threema-ID	C6AHREZP

Präsenztage in der Pfarrei:
Dienstag, Donnerstag, Freitagnachmittag
Präsenztage im ÖHK:
Montag, Mittwoch, Freitagvormittag

Kontaktdaten der Kath. Kindergärten

Telefon	036075 / 56 8890
Ansprechpartner	Frau Margitta Schütze (Kita-Leitung)
E-Mail	m.schuetze@pfarrei-kuellstedt.de

Stand der Informationen *Dienstag, den 04.08.2020*

Wachstedt

Geburtstagskalender

Wir gratulieren

am 09.09. Frau Maria Schlothauer zum 71. Geburtstag
Feldstraße 31

Informationen aus der Region

St. Joseph-Haus in Dingelstädt

Sommer, Sonne, Ferienspaß – die Sommerferien im St. Joseph Kinder- und Jugendhaus in Dingelstädt

Leider sind die Sommerferien inzwischen schon zu Ende. Doch durften wir in den vergangenen Wochen trotz aller Maßnahmen zur Eindämmung der Verbreitung des Coronavirus, ein abwechslungsreiches Ferienprogramm erleben. Einige unserer Kinder und Jugendlichen aus dem St. Joseph Kinder- und Jugendhaus verbrachten mehrere Tage oder Wochen zu Hause bei ihren Familien. Genossen dort das gute Wetter oder fuhren sogar mit ihren Familien in den Urlaub.
In Feriencamps durften sich die Bewohner*innen und Mitarbeiter*innen aus Wohngruppe Monika und Wohngruppe Felix neue Kräfte sammeln, tolle Eindrücke gewinnen und dem normalen Alltag für ein paar Tage entfliehen.
Innerhalb des Kinder- und Jugendhauses durften sich die Bewohner*innen über verschiedene Highlights freuen. Neben zahlreichen kleineren Angeboten waren wohl eine große Fahrradtour und der Fußballtag mit dem Pokalspiel die schönsten Ereignisse der Ferien.
Bereits in der ersten Ferienwoche brachen einige Bewohner*innen und Erzieher*innen zu einer großen Fahrradtour auf dem Kanonenbahn-Radweg auf. Die erste Etappe der Tour erstreckte sich über den Lindenhof in Küllstedt bis zur Luttermühle bei Großbartloff. Dort gab es ein Picknick und einige spannende Duelle beim Wikinger-Schach.
Am 04.08. fand ein großer Fußballtag statt, auf den sich unsere Bewohner*innen und Mitarbeiter*innen schon lange freuten!
Nachdem die Mannschaften eingeteilt wurden, fand zunächst ein kurzes Testspiel statt. Anschließend gab es für die Spieler*innen und Fans eine kleine Stärkung - leckeren Kuchen und Muffins. Dann ging es los: Die Trikots wurden angezogen und angeführt von unserem Schiedsrichter ging es auf das Spielfeld. Hier begann ein spannendes Spiel mit zahlreichen Chancen und vielen Traumtoren. Das hart umkämpfte Spiel endete mit einem Unentschieden mit anschließendem Elfmeterschießen. Das Elfmeterschießen und somit auch den Pokal gewann die Mannschaft um Christoph, Kevin, Chris, Lauren und Colin. Natürlich ging auch der 2. Platz nicht leer aus und alle Mitspieler*innen erhielten eine Medaille für ihre Anstrengung.
Nach Abpfiff ging es dann auch noch in die 3. Halbzeit, bei Bratwurst und Cola.
Nachdem die Bewohner*innen die letzten Ferientage abwechslungsreich genießen konnten, freuen sich nun alle über das neue Schuljahr.

Vivien Eggert

Wanderung für Trauernde

… ein Weg mit der Trauer unterwegs zu sein

Wanderung für Trauernde zum Klüschen Hagis

Termin: **Sonntag, den 20. September 2020, Dauer 13.00 - 17.00 Uhr Wegstrecke: 9 km**

Treffpunkt **Gut Ascherode (zwischen Flinsberg und Martinfeld) um 13.00 Uhr**

Aufgrund der Corona Epidemie ist die Wanderung im Frühjahr ausgefallen. Nun möchten wir die Wanderung für Trauernde nachholen

Die Wanderungen für Trauernde, die wir zweimal im Jahr anbieten, sind schon zu einer guten Tradition geworden. Deshalb möchten wir alle Trauernden, die sich angesprochen fühlen, wieder ganz herzlich dazu einladen.

Der Verlust des nahestehenden Angehörigen oder Freundes, kann auch schon länger zurückliegen. Trauer braucht seine Zeit. Da ist es besonders wichtig, Menschen zu haben, die uns verstehen und beistehen, die die Gefühle, die mit der Trauer verbunden sind, kennen. Bewegung in der Natur, Begegnung und Austausch mit Menschen in ähnlicher Lebenssituation, ermöglichen eine ganz besondere Weg-Erfahrung. Mit allen Sinnen unterwegs sein, der Trauer Raum, Zeit und Ausdruck geben, oder in Stille dabei sein, kann für den eigenen Weg ermutigen, unterstützen und Kraft für den Alltag geben.
Wir werden vom Parkplatz vor dem Gut Ascherode am Waldrand entlang zum Klüschen Hagis laufen. Die Wallfahrtskapelle erreichen wir gegen 14.30 Uhr. Dort laden wir alle, die möchten, zu einem stillen Gedenken an ihre Verstorbenen ein. Anschließend können wir an der Wallfahrtskapelle gemeinsam Kaffee trinken. Zurück nehmen wir den gleichen Weg und erreichen das Gut Ascherode gegen 17.00 Uhr.
Wir bitten darum, alle Getränke und Kuchen selber mitzubringen.
Haupt- und ehrenamtliche Mitarbeiter der Trauerbegleitung der Caritas begleiten die Wanderung und stehen für Gespräche zur Verfügung.
Bei vorheriger Anmeldung können Teilnehmer von Heiligenstadt mit zum Ausgangspunkt der Wanderung fahren.

Weitere Informationen erhalten Sie im Caritashaus Heiligenstadt unter der Telefonnummer 03606/ 50970
oder E-Mail: sterner.h@caritas-bistum-erfurt.de.

Harald Sterner
Caritas Heiligenstadt

Tipps der Verbraucherzentrale

Mehrwertsteuersenkung
So wird das Schnäppchen nicht zur Kostenfalle

Die Mehrwertsteuer ist gesunken: 16 statt 19 Prozent beträgt sie seit dem 1. Juli bis zum Jahresende. Doch gerade bei Elektrogeräten sollten Sparfüchse nicht allein auf das Preisschild schauen. Denn ein zu hoher Stromverbrauch könnte die Ersparnis schnell wieder zunichte machen.
Bei einem Elektrogerät für 500 Euro beträgt die Ersparnis 15 Euro, wenn der Händler die Steuersenkung komplett weitergibt.
Beispiel Waschmaschine:
Der Unterschied zwischen der besten und der schlechtesten Energieeffizienzklasse macht bei einem Strompreis von 30 Cent gut 20 Euro aus. Und das nicht nur einmal, sondern in jedem Jahr der Nutzungsdauer.

Auf das Energielabel achten
Eine erste Orientierung über den Stromverbrauch gibt das EU-Energielabel mit der bekannten Farbskala A+++ bis D. Allerdings basieren die Zahlen auf Herstellerangaben.
Unabhängige Verbrauchswerte, die unter realitätsnahen Bedingungen ermittelt wurden, bieten die Testberichte von Stiftung Warentest oder Ökotest.
Die Mehrwertsteuersenkung gilt auch für den Strompreis, dies fällt aber bei einem durchschnittlichen Haushalt kaum ins Gewicht.
Bei einer Familie mit vier Personen und einem Verbrauch von 2.000 bis 3.000 Kilowattstunden im Jahr werden ca. acht Euro weniger auf der Jahresabrechnung stehen. Schon mit geringen Anstrengungen beim Stromsparen könnte man das auch dauerhaft haben.
Wie das geht, zeigen die Energieberater der Verbraucherzentrale Thüringen beim Energie-Check zu Hause.
Ein Termin kann vereinbart werden unter Telefon (0800) 809 802 400 (kostenfrei) oder (0361) 555140.

Die Bundesförderung für Energieberatung der Verbraucherzentrale ist ein Projekt des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie. Dank einer Kooperation mit dem Thüringer Umweltministerium und der Thüringer Energie- und GreenTech-Agentur (ThEGA) sind die Beratungen in Thüringen kostenfrei.

Frist zur Registrierung von Solaranlagen läuft ab

Private Betreiber einer Photovoltaikanlage sollten es kennen: das Marktstammdatenregister der Bundesnetzagentur.
Dort müssen neue, aber auch alle bereits laufenden Anlagen registriert werden. Die Frist hierfür läuft in sechs Monaten ab, warnt die Verbraucherzentrale Thüringen.

Wer privat Strom erzeugt und ins Netz einspeist, muss die Anlage seit Anfang 2019 in das Marktstammdatenregister eintragen. Das gilt auch, wenn die Anlage bereits seit vielen Jahren betrieben wird und schon an anderer Stelle registriert ist. Registriert werden müssen unter anderem Photovoltaikanlagen und Blockheizkraftwerke. Neue Anlagen sind mit einer Frist von einem Monat nach Inbetriebnahme zu melden, Bestandsanlagen müssen bis Ende Januar 2021 in das Register eingetragen werden.

Meldepflicht auch für Batteriespeicher
Verfügt die Anlage über einen Batteriespeicher, muss auch dieser gesondert in das Register eingetragen werden. Für neue Speicher, die seit Februar 2019 in Betrieb genommen wurden, gilt ebenfalls die Einmonatsfrist. Die kostenlose Registrierung im Webportal der Bundesnetzagentur muss nicht persönlich durchgeführt werden, sondern kann auch von einer anderen bevollmächtigten Person übernommen werden, zum Beispiel dem Installateur oder einem Dienstleister.
Weitere Fragen rund um das Thema Solarenergie beantworten die Energieberater der Verbraucherzentrale Thüringen: online, telefonisch oder in einem persönlichen Beratungsgespräch. Termine können unter Tel. 0800 809 802 400 (kostenfrei) oder unter 0361 555140 vereinbart werden.

Hintergrund Marktstammdatenregister
Das Marktstammdatenregister ist ein behördliches Register aller Anlagen und Einheiten im deutschen Energiesystem. Es fasst mehrere, zuvor separat geführte Aufstellungen in einem gemeinsamen Register zusammen. Das Marktstammdatenregister wird von der Bundesnetzagentur geführt und ist seit dem 31. Januar 2019 unter www.marktstammdatenregister.de zu finden.

Impressum

Obereichsfelder Heimatbote
Amtsblatt der VG „Westerwald-Obereichsfeld“

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“
Neue Straße 16, 37359 Küllstedt
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21
Verantwortlich für den amtlichen Teil: Vorsitzender der Verwaltungsgemeinschaft „Westerwald-Obereichsfeld“
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau
Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: Vera Schmidt, erreichbar unter Tel.: 0170 / 4365096, E-Mail: v.schmidt@wittich-langewiesen.de
Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.
Verlagsleiter: Mirko Reise
Erscheinungsweise: In der Regel 14-tägig, kostenlos an die Haushalte im Verwaltungsbereich. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MWSt.) beim Verlag bestellen.
Hinweis: Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.